

Bruxelles, 11. listopada 2018.
(OR. en)

13004/18

Međuinstitucijski predmet:
2018/0283(NLE)

SCH-EVAL 200
SIRIS 132
COMIX 550

ISHOD POSTUPAKA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Na datum:	11. listopada 2018.
Za:	Delegacije
Br. preth. dok.:	12501/18
Predmet:	Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke za uklanjanje nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske <i>pravne stečevine</i> u području Schengenskog informacijskog sustava u Španjolskoj

Za delegacije se u Prilogu nalazi Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske pravne stečevine u području Schengenskog informacijskog sustava u Španjolskoj, koju je Vijeće donijelo na sastanku održanome 11. listopada 2018.

U skladu s člankom 15. stavkom 3. Uredbe Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. ta preporuka proslijedit će se Europskom parlamentu i nacionalnim parlamentima.

Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju

PREPORUKE

o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske pravne stečevine u području Schengenskog informacijskog sustava u Španjolskoj

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena¹, a posebno njezin članak 15.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Svrha je ove Odluke o utvrđivanju preporuke preporučiti Španjolskoj korektivne mjere za uklanjanje nedostataka utvrđenih tijekom schengenske evaluacije iz 2017. u području Schengenskog informacijskog sustava. Nakon evaluacije Provedbenom odlukom Komisije C(2018) 2210 prihvaćeno je izvješće o zaključcima i ocjenama u kojem se navode najbolje prakse i nedostaci utvrđeni tijekom evaluacije.
- (2) Pretrage u sustavu SIS dobro su integrirane u policijske provjere koje provode nacionalna policija i civilna straža s obzirom na to da krajnji korisnici imaju jedinstvene sustave za pretraživanje osoba i predmeta.

¹ SL L 295, 6.11.2013., str. 27.

- (3) S obzirom na važnost usklađenosti sa schengenskom pravnom stečevinom, a posebno obvezama u pogledu sigurnosti, kontinuiteta poslovanja te potpunosti i visoke kvalitete razmjene informacija, prednost bi trebalo dati provedbi preporuka od 1. do 12.
- (4) Ovu Odluku o utvrđivanju preporuke trebalo bi proslijediti Europskom parlamentu i parlamentima država članica. U roku od tri mjeseca od njezina donošenja evaluirana država članica mora, u skladu s člankom 16. stavkom 1. Uredbe Vijeća (EU) br. 1053/2013., pripremiti akcijski plan u kojem će biti navedene sve preporuke za uklanjanje nedostataka utvrđenih u izvješću o evaluaciji i dostaviti ga Komisiji i Vijeću,

PREPORUČUJE:

da bi Španjolska trebala

1. donijeti i provesti nacionalnu sigurnosnu politiku i nacionalni sigurnosni plan kako je propisano člankom 10. Uredbe (EZ) br. 1987/2006² i Odluke Vijeća 2007/533/PUP³;
2. donijeti i provesti plan za kontinuitet poslovanja i plan hitnog oporavka te uspostaviti operativnu rezervnu infrastrukturu za nacionalni sustav;
3. osigurati da se kontrola fizičkog pristupa uredu SIRENE vrši u skladu sa zahtjevima iz članka 10. Uredbe (EZ) br. 1987/2006 i Odluke Vijeća 2007/533/PUP;

² Uredba (EZ) br. 1987/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o uspostavi, djelovanju i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 381, 28.12.2006., str. 4.).

³ Odluka Vijeća 2007/533/PUP od 12. lipnja 2007. o osnivanju, radu i korištenju druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (SIS II) (SL L 205, 7.8.2007., str. 63.).

4. poboljšati kvalitetu usluga koje pruža – Nacionalni centar za međunarodnu komunikaciju (CENCI) u pogledu zadaća u okviru sustava SIRENE, posebno kako bi se osigurala kvaliteta razmjene dopunskih informacija te učinkovita obrada predmeta u okviru sustava SIRENE;
5. uspostaviti automatizirane i strukturirane postupke u svim nadležnim tijelima za prijavu pozitivnih rezultata pretrage;
6. u potpunosti razviti funkcije sustava SIS II u pogledu podataka o otiscima prstiju kako bi sva nadležna tijela mogla upozorenjima dodavati podatke o otiscima prstiju;
7. dodatno razviti aplikaciju za pretraživanje kojom se koristi nacionalna policija (ARGOS) kako bi se jasno i u potpunosti prikazivale sve informacije dostupne u upozorenju, posebno fotografije, poveznice, kategorije identiteta, upozoravajuće oznake, zlouporabljen identitet i posebni znakovi;
8. dodatno razviti aplikaciju za pretraživanje kojom se koristi civilna straža (SIGO) kako bi se jasno i u potpunosti prikazivale sve informacije dostupne u upozorenju, posebno postojanje otisaka prstiju, poveznice i fotografije;
9. proširiti funkcije pretraživanja u aplikacijama za pretraživanje kojima se koriste nacionalna policija i civilna straža, posebno uključivanjem opcija pretraživanja „bilo koji broj” i „bilo koje ime”, pretraga na temelju nepotpunog imena, dodavanjem opcije traženja dokumenta samo s pomoću imena te integracijom tablice transliteracija u pretrage;
10. razviti aplikaciju za pretraživanje sustava SIS za krajnje korisnike u katalonskoj policiji (Mossos d'Esquadra) koja u potpunosti odgovara zahtjevima sustava SIS II u pogledu prikazanih informacija te omogućiti im pristup svim kategorijama upozorenja u SIS-u;

11. uspostaviti interne postupke kako bi se osiguralo da se savjetovanja propisana člankom 25. Konvencije o provedbi schengenskog sporazuma⁴ pokreću kad je to potrebno te dovršavaju u razumnom vremenskom roku;
12. osigurati osposobljavanje za osoblje Ureda za strance o mogućnosti unosa poništenih dozvola boravka i boravišnih iskaznica u SIS;
13. uključiti pretraživanja izdanih ili praznih isprava u postupku izdavanja viza u SIS, u skladu s člankom 27. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1987/2006;
14. proširiti prava pristupa Glavne uprave za promet kako bi obuhvatila upozorenja o registarskim pločicama i potvrđama o registraciji vozila;
15. dati Uredu za strance pristup upozorenjima o državljanima trećih zemalja kojima treba zabraniti ulazak na državno područje EU-a i boravak na njemu, te upozorenjima o izdanim ili praznim ispravama;
16. osigurati da tijekom postupka ocjene zahtjeva za boravak ili boravište u EU-u Ured za strance provjerava isprave podnositelja zahtjeva u SIS-u.
17. razviti automatiziraniji i bolje integrirani sustav radnog tijeka u uredu SIRENE;
18. uvesti alate za automatizirano prikupljanje statističkih podataka u uredu SIRENE;
19. dodatno razviti interne upute za osoblje CENCI-ja o predmetima iz SIS-a kako bi bile potpunije i preciznije, posebno u pogledu upozorenja o zabrani ulaska te skrivenim i namjenskim provjerama;
20. ojačati ulogu ureda SIRENE u praćenju i poduzimanju mjera u pogledu kvalitete podataka;

⁴ SL L 239, 22.9.2000., str.19

21. revidirati postupke za pojedinačno ocjenjivanje potrebe za pomicanjem datuma isteka za upozorenja o izdanim i praznim ispravama;
22. ojačati uporabu funkcije povezivanja i mogućnosti dodavanja fotografija;
23. povećati svijest i znanje o posebnim postupcima u SIS-u kao što su zlouporabljeni identitet i sumnja u višestruke identitete za krajnje korisnike u policiji i službenike CENCI-ja;
24. dodatno razviti aplikacije za pretraživanje kojima se koriste nacionalna policija i civilna straža kako bi se rezultati pretraživanja u sustavu SIS prikazivali prije rezultata pretraživanja u bazi podataka Interpol;
25. razviti i dokumentirati jasne postupke u zračnoj luci Madrid za postupanje s pozitivnim rezultatima u SIS-u i obavješćavanje o njima;
26. osigurati da se u zračnoj luci Barcelona uspostave postupci za odgovarajuće postupanje s pozitivnim rezultatima o upozorenjima za namjenske provjere;
27. poboljšati uporabu svih kategorija upozorenja u SIS-u, posebno upozorenja o brodskim motorima;
28. razmotriti uporabu mobilnih uređaja u nacionalnoj policiji i u Mossos d'Esquadra za pretraživanje sustava SIS;
29. razmotriti povezivanje nacionalnog sustava za prepoznavanje brojeva registarskih pločica sa sustavom SIS.

Sastavljeno u Bruxellesu

*Za Vijeće
Predsjednik*
